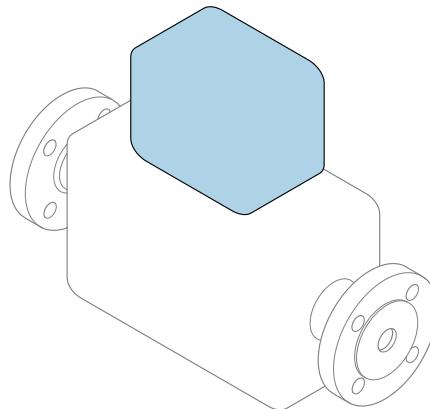


Kratke upute za rad **Mjerač protoka** **Proline 300**

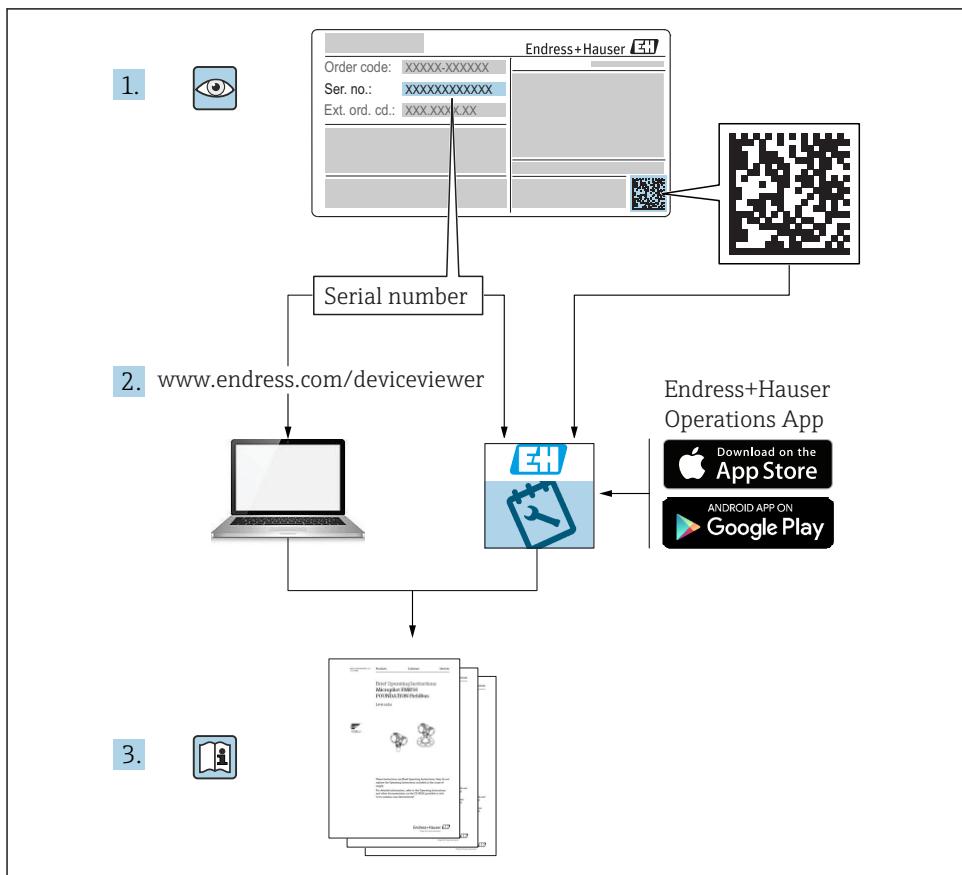
PROFIBUS DP odašiljač
s elektromagnetskim senzorom



Ove upute su kratke upute za uporabu, one **ne** zamjenjuju
Upute za uporabu uz uređaj.

Kratke upute za rad, dio 2 od 2: odašiljač
Sadrže informacije o odašiljaču.

Kratke upute za rad, dio 1 od 2: senzor →  3



A0023555

Kratke upute za uporabu mjerača protoka

Uređaj se sastoji od transmitera i senzora.

Postupak puštanja u rad ovih dviju komponenti opisan je u dva odvojena priručnika, koji čine kratke upute za rad mjerača protoka:

- Kratke upute za rad, dio 1: senzor
- Kratke upute za rad, dio 2: odašiljač

Prilikom puštanja u rad mjerača protoka pogledajte obje kratke upute za uporabu, jer se sadržaj međusobno dopunjuje:

Kratke upute za rad, dio 1: senzor

Kratke upute za uporabu senzora napravljene su ciljano za stručnjaka koji je odgovoran za ugradnju uređaja za mjerjenje.

- Preuzimanje robe i identifikacija proizvoda
- Skladištenje i transport
- Instalacija

Kratke upute za rad, dio 2: odašiljač

Kratke upute za uporabu transmitera napravljene su ciljano za stručnjaka koji je odgovoran za puštanje u pogon, konfiguraciju i parametriziranje uređaja za mjerjenje (do prve mjerne vrijednosti).

- Opis proizvoda
- Instalacija
- Električni priključak
- Mogućnosti upravljanja
- Integracija u sustav
- Puštanje u pogon
- Dijagnostička informacija

Dodatna dokumentacija uređaja



Ove kratke upute za rad su **Kratke upute za rad, dio 2: odašiljač**.

„Kratke upute za rad, dio 1: odašiljač“ su dostupni putem:

- Interneta: www.endress.com/deviceviewer
- Pametnih telefona/tableta: *Endress+Hauser Operations App*

Detaljnije informacije o uređaju pronaći ćete u Uputama za uporabu, a drugu dokumentaciju:

- Interneta: www.endress.com/deviceviewer
- Pametnih telefona/tableta: *Endress+Hauser Operations App*

Sadržaji

1	Informacije o dokumentu	5
1.1	Korišteni simboli	5
2	Osnovne sigurnosne napomene	7
2.1	Zahtjevi za osoblje	7
2.2	Upotreba primjerenog odredbama	7
2.3	Sigurnost na radu	8
2.4	Sigurnost na radu	8
2.5	Sigurnost proizvoda	8
2.6	IT sigurnost	8
2.7	IT sigurnost specifična za uređaj	9
3	Opis proizvoda	10
4	Instalacija	11
4.1	Zakretanje kućišta transmitera	11
4.2	Zakretanje modula zaslona	12
4.3	Provjera nakon instalacije odašiljača	12
5	Električni priključak	13
5.1	Uvjeti priključivanja	13
5.2	Priklučivanje uređaja za mjerjenje	16
5.3	Osiguravanje izjednačavanja potencijala	20
5.4	Postavke hardvera	25
5.5	Osiguravanje vrste zaštite	27
5.6	Provjera nakon priključivanja	27
6	Mogućnosti upravljanja	28
6.1	Pregled mogućnosti upravljanja	28
6.2	Struktura i funkcija radnog izbornika	29
6.3	Pristup radnom izborniku preko lokalnog zaslona	30
6.4	Pristup radnom izborniku preko alata za upravljanje	33
6.5	Pristup radnom izborniku preko internetskog servera	33
7	Integracija u sustav	33
8	Puštanje u pogon	34
8.1	Provjera funkcije	34
8.2	Postavljanje radnog jezika	34
8.3	Konfiguiriranje uređaja za mjerjenje	35
8.4	Postavke zaštite od neovlaštena pristupa	35
9	Dijagnostička informacija	36

1 Informacije o dokumentu

1.1 Korišteni simboli

1.1.1 Sigurnosni simboli

Simbol	Značenje
	OPASNOST! Ovaj simbol Vas upozorava na opasnu situaciju. Ako je ne izbjegnete dovest će do smrti ili teških tjelesnih ozljeda.
	UPOZORENJE! Ovaj simbol Vas upozorava na opasnu situaciju. Ako je ne izbjegnete može dovesti do smrti ili teških tjelesnih ozljeda.
	OPREZ! Ovaj simbol Vas upozorava na opasnu situaciju. Ako je ne izbjegnete on može dovesti do lakših ili srednjih teških tjelesnih ozljeda.
	Napomena! Ovaj simbol sadržava informacije o načinima postupanja i druge činjenice koje ne rezultiraju tjelesnim ozljedama.

1.1.2 Simboli za određene vrste informacija

Simbol	Značenje	Simbol	Značenje
	Dozvoljeno Označava postupke, procese ili radnje koje su dozvoljene.		Preporučeno Označava postupke, procese ili radnje koje su preporučene.
	Zabranjeno Označava postupke, procese ili radnje koje su zabranjene.		Savjet Označava dodatne informacije.
	Referenca na dokumentaciju		Referenca na stranicu
	Referenca na sliku		Koraci radova
	Rezultat koraka rada		Vizualna provjera

1.1.3 Električni simboli

Simbol	Značenje	Simbol	Značenje
	Istosmjerna struja		Izmjenična struja
	Istosmjerna i izmjenična struja		Priključak za uzemljenje Uzemljena stezaljka, koja je s gledišta korisnika uzemljena preko zemnog sustav.

Simbol	Značenje
	<p>Zaštitni vodič (PE) Stezaljka koja mora biti uzemljena prije nego što se smiju uspostaviti drugi priključci.</p> <p>Priklučci uzemljenja nalaze se na unutar i izvan uređaja:</p> <ul style="list-style-type: none"> ▪ Unutrašnji priključak uzemljenja: spaja zaštitni vodič s glavnom opskrbom. ▪ Vanjski priključak uzemljenja: spaja uređaj sa sustavom uzemljenja postrojenja.

1.1.4 Simboli za komunikaciju

Simbol	Značenje	Simbol	Značenje
	Wireless Local Area Network (WLAN) Komunikacija putem bežične, lokalne mreže.		LED Dioda koja emitira svjetlost je isključena.
	LED Dioda koja emitira svjetlost je uključena.		LED Dioda koja emitira svjetlost treperi.

1.1.5 Simboli alata

Simbol	Značenje	Simbol	Značenje
	Torks odvijač		Plosnati odvijač
	Križni odvijač		Inbus ključ
	Viličasti ključ		

1.1.6 Simboli na grafičkim prikazima

Simbol	Značenje	Simbol	Značenje
1, 2, 3, ...	Broj pozicije		Koraci radova
A, B, C, ...	Prikazi		Presjeci
	Područje ugroženo eksplozijama		Sigurno područje (koje nije ugroženo eksplozijama)
	Smjer strujanja		

2 Osnovne sigurnosne napomene

2.1 Zahtjevi za osoblje

Osoblje mora za svoj rad ispuniti sljedeće uvjete:

- ▶ Školovano stručno osoblje: mora raspolagati s kvalifikacijom, koja odgovara toj funkciji i zadacima.
- ▶ mora biti ovlašteno od strane vlasnika sustava/operatera.
- ▶ mora biti upoznato s nacionalnim propisima.
- ▶ prije početka rada: moraju pročitati i razumjeti upute u priručniku i dodatnu dokumentaciju kao i certifikate (ovisne o primjeni).
- ▶ slijediti upute i ispuniti osnovne uvjete.

2.2 Upotreba primjerena odredbama

Primjena i medij

Uredaj za mjerjenje opisan u ovim Kratkim uputama za uporabu je namijenjen samo za mjerjenje protoka tekućina s minimalnom vodljivosti $5 \mu\text{S}/\text{cm}$.

Ovisno o naručenoj verziji uređaja, on može mjeriti i potencijalne mjerne tvari ugrožene eksplozijama, zapaljive, otrovne mjerne tvari te mjerne tvari koje potiču požar.

Uređaji za mjerjenje za uporabu u opasnim područjima, u higijenskim primjenama ili gdje postoji povećan rizik zbog tlaka procesa, označeni su prikladno na pločici s oznakom tipa.

Kako bi se omogućilo da uređaj za mjerjenje ostane u besprijeckornom stanju za vrijeme rada potrebno je:

- ▶ Pazite na određeni raspon tlaka i temperature.
- ▶ Koristite se uređajem za mjerjenje samo u skladu s podacima na pločici s oznakom tipa i općim uvjetima navedenim u Uputama za uporabu i dodatnoj dokumentaciji.
- ▶ Prema pločici s oznakom tipa provjerite je li naručeni uređaj dopušten za namjeravanu uporabu u opasnom području (npr. zaštita od eksplozije, sigurnost pod tlakom).
- ▶ Uređaj za mjerjenje primjenjivati samo za medije na koje su materijali u procesu dovoljno otporni.
- ▶ Ako je temperatura okoline mjernog uređaja izvan atmosferske temperature, apsolutno je neophodno pridržavati se odgovarajućih osnovnih uvjeta kako je navedeno u dokumentaciji uređaja.
- ▶ Zaštitite uređaj za mjerjenje stalno od korozije nastale utjecajima okoliša.

Nepravilna uporaba

Uporaba koja nije prikladna može ugroziti sigurnost. Proizvođač ne odgovara za štete koje su nastale iz nestručne i nepravilne upotrebe.

APOZORENJE

Opasnost od pucanja uslijed korozivnih ili abrazivnih tekućina i uvjeta okoline!

- ▶ Provjeriti kompatibilnost tekućine procesa s materijalom senzora.
- ▶ Provjeriti otpor materijala koji su u dodiru s tekućinom u procesu.
- ▶ Pazite na određeni raspon tlaka i temperature.

NAPOMENA

Razjašnjavanje graničnih slučajeva:

- ▶ Za specijalne mjerne tvari i sredstva za čišćenje tvrtka Endress+Hauser će rado pružiti pomoć kod provjeravanja otpornosti na koroziju materijala koji su u dodiru s mjernim tvarima, ali ne preuzima odgovornost niti ništa ne jamči jer promjene u temperaturi, koncentraciji ili razini onečišćenja u procesu mogu promijeniti parametre otpornosti na koroziju.

Preostali rizici

⚠️ UPOZORENJE

Elektronika i medij mogu uzrokovati zagrijavanje površine. To predstavlja opasnost od opeklina!

- ▶ Kod povišene temperature tekućine osigurajte zaštitu od kontakta kako biste izbjegli opeketinje.

2.3 Sigurnost na radu

Kod radova na uređaju i s uređajem:

- ▶ Potrebno je nositi potrebnu osobnu zaštitnu opremu sukladno nacionalnim propisima.

Za radove zavarivanja na cijevima:

- ▶ nemojte uzemljiti jedinicu za zavarivanje preko uređaja za mjerjenje.

Kod rada s uređajem s mokrim rukama:

- ▶ zbog povećanog rizika električnog šoka, potrebno je nositi rukavice.

2.4 Sigurnost na radu

Opasnost od ozljedivanja.

- ▶ Uređaj se pušta u pogon samo ako je u tehnički besprijeckornom i sigurnom stanju.
- ▶ Osoba koja upravlja uređajem je odgovorna za neometani rad uređaja.

2.5 Sigurnost proizvoda

Proizvod je konstruiran tako da je siguran za rad prema najnovijem stanju tehnike, provjeren je te je napustio tvornicu u besprijeckornom stanju što se tiče tehničke sigurnosti.

Proizvod ispunjava opće sigurnosne zahtjeve i zakonske zahtjeve. Uz to je usklađen s EZ smjernicama, koje su navedene u EZ izjavi o suglasnosti specifičnoj za uređaj. Tvrtka Endress+Hauser potvrđuje činjenično stanje postavljanjem CE oznake.

2.6 IT sigurnost

Naše jamstvo vrijedi samo ako je proizvod instaliran i korišten kako je opisano u uputama za uporabu. Proizvod je opremljen sigurnosnim mehanizmima koji ga štite od bilo kakvih nenamjernih promjena postavki.

Mjere sigurnosti IT-a, koje pružaju dodatnu zaštitu za proizvod i pripadajući prijenos podataka, moraju provoditi sami operatori u skladu sa svojim sigurnosnim standardima.

2.7 IT sigurnost specifična za uređaj

Uređaj nudi spektar specifičnih funkcija kao potpora zaštitnim mjerama na strani operatera. Te funkcije može konfigurirati korisnik i jamčiti veću sigurnost uređaja ako se koriste pravilno.



Detaljne informacije o IT sigurnosti specifičnom za uređaj potražite u uputama za uporabu uređaja.

2.7.1 Pristup putem servisnog usluge (CDI-RJ45)

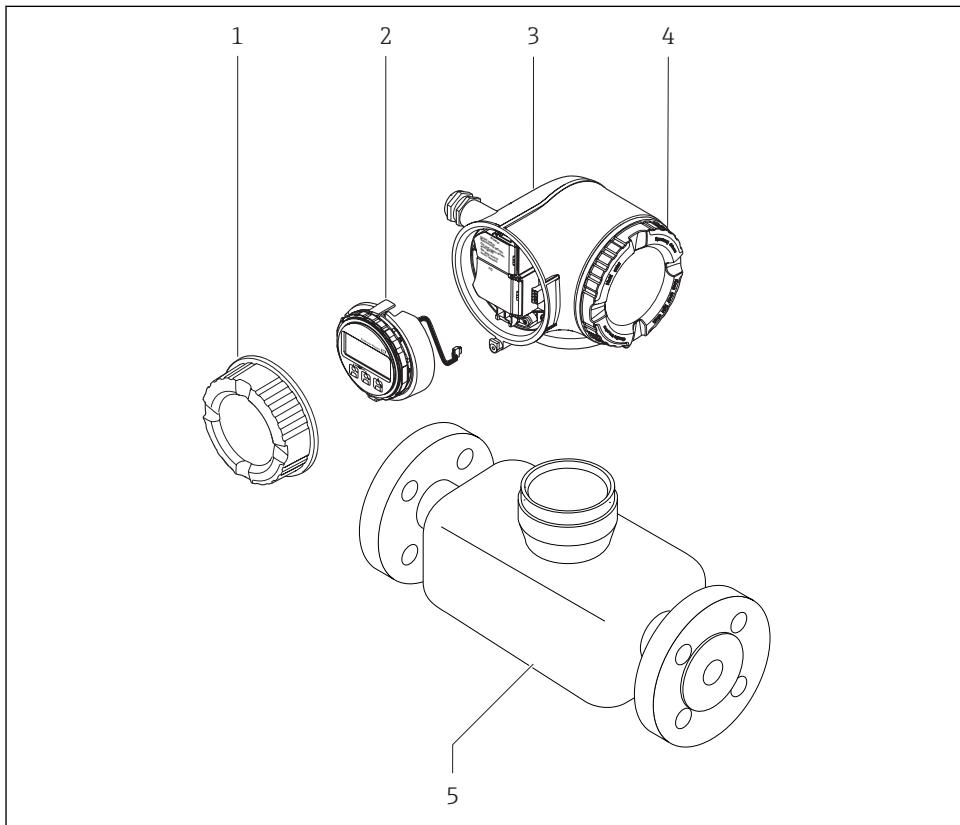
Uređaj se može povezati s mrežom putem servisnog sučelja (CDI-RJ45). Značajke specifične za uređaj jamče siguran rad uređaja u mreži.

Preporučuje se uporaba relevantnih industrijskih standarda i smjernica koje su definirali nacionalni i međunarodni odbori za sigurnost, kao što su IEC/ISA62443 ili IEEE. To uključuje mjere organizacijske sigurnosti kao što su dodjela ovlaštenja za pristup kao i tehničke mjere kao što je segmentacija mreže.

3 Opis proizvoda

Uredaj se sastoji od Proline 300 odašiljača i elektromagnetskog Proline Promag senzora.

Uredaj je dostupan u kompaktnoj verziji:
Odašiljač i senzor stvaraju mehaničku jedinicu.



A0029586

- 1 Poklopac priključnog pretinca
- 2 Modul zaslona
- 3 Kućište transmitera
- 4 Poklopac pretinca elektronike
- 5 Senzor

 Koristite uređaj sa daljinskim zaslonom i upravljačkim modulom DKKX001 → [20.](#)

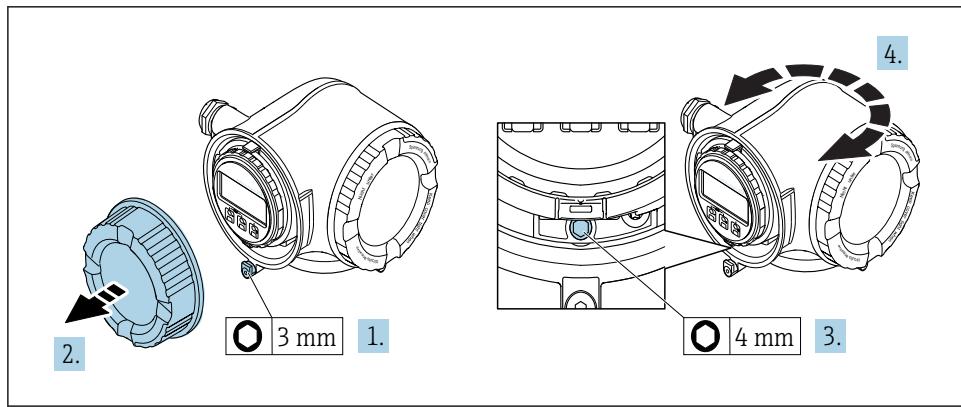
 Detaljne informacije o opisu proizvoda potražite u uputama za uporabu uređaja

4 Instalacija

 Detaljne informacije o postavljanju senzora potražite u uputama za uporabu senzora
→  3

4.1 Zakretanje kućišta transmitera

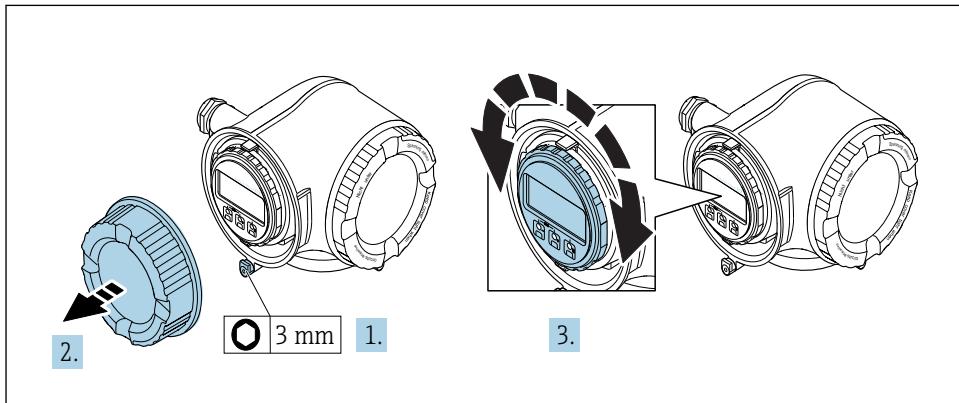
Kako bi se omogućio lakši pristup priključnom pretincu ili modulu zaslona, kućište transmitera se može okrenuti.



1. Zavisno od verzije uređaja: otpustite sigurnosnu stezaljku poklopca odjeljka za spajanje.
2. Odvrnute poklopac pretinaca za priključivanje.
3. Otpustite vijak za pričvršćenje.
4. Okrenite kućište u željeni položaj.
5. Čvrsto zategnite pričvrsni vijak.
6. Zavrnite na poklopcu odjeljka za spajanje
7. Zavisno od verzije uređaja: zakačite sigurnosnu stezaljku poklopca odjeljka za spajanje.

4.2 Zakretanje modula zaslona

Modul zaslona se može uključiti za optimiziranje čitljivosti zaslona i samog rada zaslona.



A0030035

1. Zavisno od verzije uređaja: otpustite sigurnosnu stezaljku poklopca odjeljka za spajanje.
2. Odvrnite poklopac pretinaca za priključivanje.
3. Zakrenite mudl zaslona u željeni položaj: maks. $8 \times 45^\circ$ u svakum pravcu.
4. Zavrnete na poklopcu odjeljka za spajanje.
5. Zavisno od verzije uređaja: zakačite sigurnosnu stezaljku poklopca odjeljka za spajanje.

4.3 Provjera nakon instalacije odašiljača

Provjere nakon instalacije moraju se uvijek izvršavati nakon sljedećih zadataka:

- Zakretanje kućišta transmitera
- Zakretanje modula zaslona

Je li uređaj za mjerjenje neoštećen (vizualna kontrola)?	<input type="checkbox"/>
Zakretanje kućišta odašiljača:	
<ul style="list-style-type: none"> ■ Da li je sigurnosni vijak čvrsto zategnut? ■ Da li je poklopac odjeljka za spajanje čvrsto zategnut? ■ Da li je sigurnosna stezaljka čvrsto zategnuta? 	<input type="checkbox"/>
Zakretanje modula zaslona:	
<ul style="list-style-type: none"> ■ Da li je poklopac odjeljka za spajanje čvrsto zategnut? ■ Da li je sigurnosna stezaljka čvrsto zategnuta? 	<input type="checkbox"/>

5 Električni priključak

NAPOMENA

Uređaj za mjerjenje nema interni prekidač kruga.

- ▶ Iz tog razloga dodijelite uređaju za mjerjenje prekidač ili prekidač napajanja tako da se mrežni kabel može jednostavno odspojiti od napajanja.
- ▶ Iako je mjerni uređaj opremljen osiguračem, potrebno je ugraditi dodatnu prenaponsku zaštitu (maksimalno 10 A) bi trebalo integrirati u instalaciju sustava.

5.1 Uvjeti priključivanja

5.1.1 Potreban alat

- Za ulaze kabela: koristite odgovarajuće alate
- Za pričvršćivanje stezaljke: imbus ključ 3 mm
- Klješta za skidanje izolacije sa žice
- Kod uporabe standardnih kabela: klješta za krimpanje za čahuru kraja žice
- Za uklanjanje kabela iz terminala: Odvijač s ravnom glavom ≤ 3 mm (0.12 in)

5.1.2 Zahtjevi za priključivanje kabela

Priklučni kabeli koje je nabavio korisnik moraju ispunjavati sljedeće uvjete.

Električna sigurnost

U skladu s nacionalnim propisima.

Zaštitno uzemljenje kabela

Kabel $\geq 2.08 \text{ mm}^2$ (14 AWG)

Otpor uzemljenja mora biti manji od 1Ω .

Dozvoljeno temperaturno područje

- Potrebno je uvažiti upute za ugradnju u zemlji u kojoj se uređaj instalira.
- Kabeli moraju biti prikladni za minimalne i maksimalne temperature koje se mogu očekivati.

Kabel za opskrbu naponom

Standardni instalacijski kable je dovoljan.

Promjer kabela

- Isporučene kabelske uvodnice:
 $M20 \times 1.5$ sa kabelom $\varnothing 6$ do 12 mm (0.24 do 0.47 in)
- Terminali s oprugom: Pogodno za niti i niti sa ferulama.
Poprečni presjek provodnika 0.2 do 2.5 mm^2 (24 do 12 AWG).

Signalni kabel

PROFIBUS DP

Standard IEC 61158 određuje dvije vrste kabela (A i B) za vod sabirnice koja se može koristiti za svaku stopu prijenosa. Preporučuje se vrsta kabela A.

 Detaljne informacije o specifikaciji priključnog kabela potražite u Uputama za uporabu uređaja.

 Za daljnje informacije o planiranju i instaliranju PROFIBUS mreža pogledajte:

Upute za uporabu BA00034S "PROFIBUS DP/PA: Smjernice za planiranje i puštanje u rad" (BA00034S)

Izlaz struje 0/4 do 20 mA

Standardni instalacijski kable je dovoljan.

Pulsni / frekvencijski / izlaz prekidača

Standardni instalacijski kable je dovoljan.

Izlaz releja

Standardni instalacijski kable je dovoljan.

Izlaz struje 0/4 do 20 mA

Standardni instalacijski kable je dovoljan.

Ulaz statusa

Standardni instalacijski kable je dovoljan.

Uvjeti za priključni kabel

Opciono dostupan priključni kabel

Kabel se isporučuje ovisno o opciji narudžbe

- Kod narudžbe za mjerni uređaj: kod narudžbe **030** za „Zaslon; operacija“, opcija **O** ili
- Kod narudžbe za mjerni uređaj: kod narudžbe **030** za „Zaslon; operacija“, opcija **O** i
- Kod narudžbe za DKX001: kod narudžbe **040** za „Kabel“, opcija **A, B, D, E**

Standardni kabel	2 × 2 × 0.34 mm ² (22 AWG) PVC kabel sa uobičajenom zaštitom (2 para, dvostruko uplenjen)
Otpornost na plamen	Prema DIN EN 60332-1-2
Otpornost na ulje	Prema DIN EN 60811-2-1
Zakriljenje	Tinirana bakrena pleterica, optički poklopac ≥ 85 %
Kapacitet: jezgra/zaštita	≤200 pF/m
L/R	≤24 µH/Ω

Dostupna dužina kabela	5 m (15 ft)/10 m (35 ft)/20 m (65 ft)/30 m (100 ft)
Radna temperaturna	Kada se montira na fiksni položaj–50 do +105 °C (–58 do +221 °F); kada se kabel može slobodno kretati: –25 do +105 °C (–13 do +221 °F)

Standardni kabel - specifični kabel za kupca

Kabel se ne isporučuje, a kupac ga mora osigurati (do maks. 300 m (1000 ft)) za sljedeću opciju narudžbe:

Kod narudžbe za DKX001: kod narudžbe **40** za „Kabel“, opcija **1** „Nijedno, obeubjeđuje kupac, maksimalno 300 m“

Standardni kabel se može koristiti kao priključni kabel.

Standardni kabel	4 jezgra (2 para); dvostruko upleten sa uobičajenom zaštitom
Zakriljenje	Tinirana bakrena pletenica, optički poklopac ≥ 85 %
Kapacitet: jezgra/zaštita	Maksimalno 1 000 nF za zonu 1, klasa I, odjeljenje 1
L/R	Maksimalno 24 μ H/ Ω za zonu 1, klasa I, odjeljenje 1
Duljina kabela	Maksimalno 300 m (1000 ft), vidi sljedeću tablicu

Poprečni presjek	Maks. duljina kabela za korištenje u Neopasnom području Prethodna zona 2, klasa I, odjeljenje 2 Prethodna zona 1, klasa I, odjeljenje 1
0.34 mm ² (22 AWG)	80 m (270 ft)
0.50 mm ² (20 AWG)	120 m (400 ft)
0.75 mm ² (18 AWG)	180 m (600 ft)
1.00 mm ² (17 AWG)	240 m (800 ft)
1.50 mm ² (15 AWG)	300 m (1000 ft)

5.1.3 Raspored terminala

Odašiljač: opskrbni napon, ulaz/izlazi

Raspored terminala ulaza i izlaza zavisi od pojedinačne verzije narudžbe uređaja. Raspored terminala određenog uređaja se dokumentuje na naljepnici na poklopcu terminala.

Opskrbni napon		Ulaz/izlaz 1		Ulaz/izlaz 2		Ulaz/izlaz 3	
1 (+)	2 (-)	26 (B)	27 (A)	24 (+)	25 (-)	22 (+)	23 (-)

Raspored terminala specifičan za uređaj: naljepnica na poklopcu terminala.

 Raspored terminala daljinskog zaslona i upravljačkog modula →  20.

5.1.4 Priprema uređaja za mjerjenje

NAPOMENA

Nedovoljno brtve na kućištu!

Operativna pouzdanost uređaja za mjerjenje može biti ugrožena.

- ▶ Koristite prikladne kabelske žile odgovarajućeg stupnja zaštite.

1. Uklonite slijepi čep ako je prisutan.
2. Ako se uređaj za mjerjenje isporučuje bez kabelske stopice:
Osigurajte odgovarajuću kabelsku stopicu za odgovarajući spojni kabel.
3. Ako se uređaj za mjerjenje isporučuje bez kabelske stopice:
Pridržavajte se zahtjeva za spajanje kabela →  13.

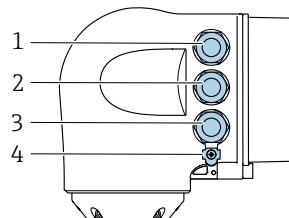
5.2 Priklučivanje uređaja za mjerjenje

NAPOMENA

Ograničenje električne sigurnosti zbog pogrešnog spajanja!

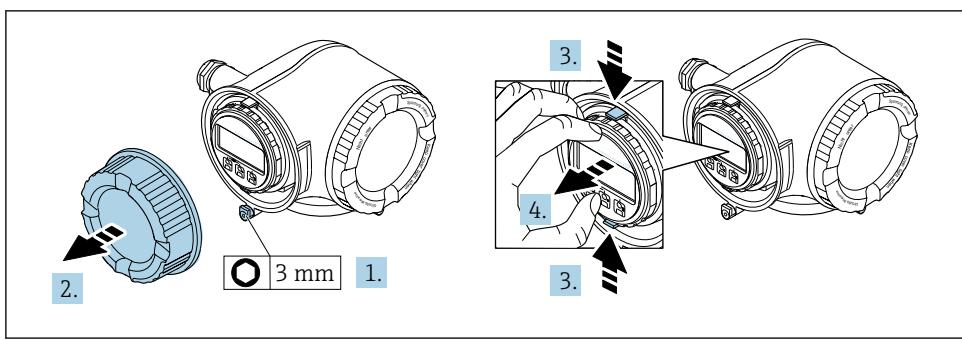
- ▶ Električno priključivanje smiju provoditi samo odgovarajuće osposobljeni stručnjaci.
- ▶ Pridržavajte se primjenjivih federalnih/nacionalnih kodeksa instalacije i propisa.
- ▶ Pridržavajte se lokalnih propisa o sigurnosti na radu.
- ▶ Prije spajanja dodatnih kabela  uvijek spojite zaštitni kabel za uzemljenje.
- ▶ Za uporabu u potencijalno eksplozivnim atmosferama, promatrajte informacije u Ex dokumentaciji specifično za uređaj.

5.2.1 Priklučivanje transmitera



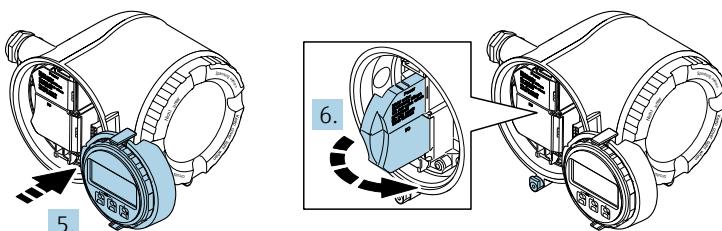
A0026781

- 1 Priklučivanje terminala za opskrbu napona
- 2 Priklučivanje terminala za prenos signala, ulaz/izlaz
- 3 Priklučivanje terminala za prenos signala, ulaz/izlaz ili priključivanje terminala za mrežnu vezu putem servisnog sučelja (CDI-RJ45); opcionalno: povezivanje za eksternu WLAN antenu ili daljinski zaslon i upravljački modul DKX001
- 4 Zaštitni vodič (PE)



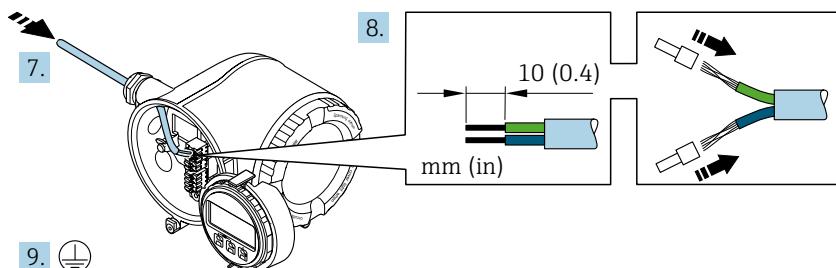
A0029813

1. Otpustite sigurnosnu stezaljku poklopca odjeljka za spajanje.
2. Odvrnite poklopac pretinaca za priključivanje.
3. Stisnite kartice držača modula zalsona.
4. Uklonite držač modula zaslona.



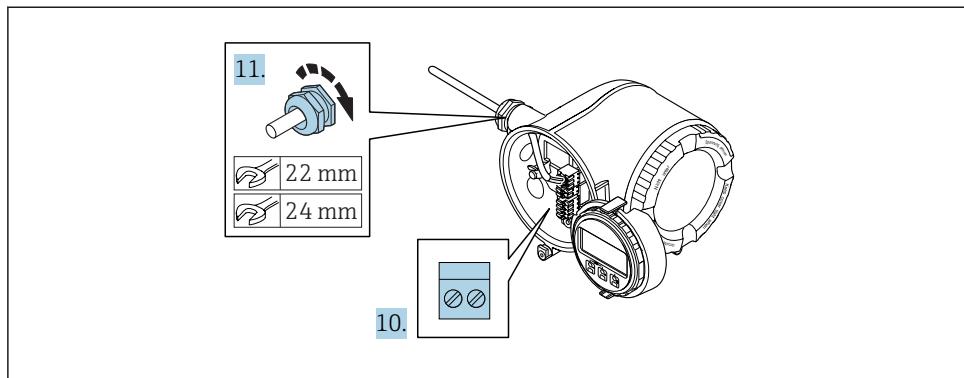
A0029814

5. Zakačite držač na rub elektroničkog odjeljka.
6. Otvorite poklopac terminala.



A0029815

7. Provedite kabel kroz otvor za kabel. Nemojte uklanjati brtveni prsten iz otvora kabela, kako biste omogućili nepropusnost.
8. Skinite izolaciju kabela i krajeva kabela. U slučaju žičanih kabela također se namještaju čahure.
9. Spojite sa uzemljenjem.



A0029816

10. Priklučite kabel prema rasporedu priključaka .

- ↳ **Raspored terminala signalnog kabela:** Specifični raspored terminala za uređaj se dokumentuje na naljepnici na poklopcu terminala.
- Raspored terminala za opskrbu napona:** Naljepnica na poklopcu terminala ili → 16.

11. Čvrsto zategnjite vijčane spojeve kabela.

- ↳ Ovo zaključuje proces priključivanja kabela.

12. Zatvorite poklopac terminala.

13. Postavite držač modula zaslona u elektronički odjeljak.

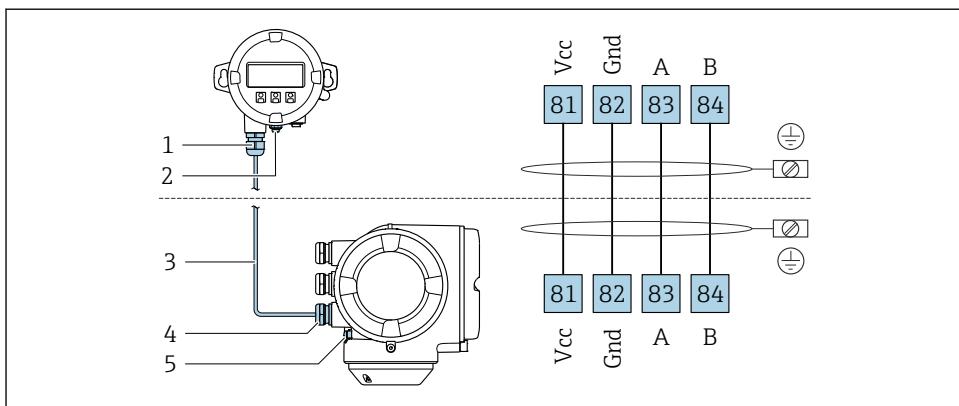
14. Zavrnite na poklopcu odjeljka za spajanje.

15. Osigurajte sigurnosnu stezaljku na poklopcu odjeljka za spajanje.

5.2.2 Povezivanje daljinskog zaslona i upravljačkog modula DKX001

i Daljinski zaslon i upravljački modul DKX001 dostupni su kao dodatna opcija.

- Daljinski zaslon i upravljački modul DKX001 dostupni su samo za sljedeću verziju kućišta: kod narudžbe za „Kućište“: opcija A „Obložen aluminijumom“
- Mjerni uređaj se uвijek isporučuje s poklopcom ako su daljinski zaslon i upravljački modul DKX001 naručeni izravno s mjernim uređajem. Zaslon ili rad na odašiljaču u ovom slučaju nije moguć.
- Ako se naruči naknadno, daljinski zaslon i upravljački modul DKX001 ne mogu biti priključeni istovremeno s postojećim modulom zaslona mjernih uređaja. Samo jedan zaslon ili upravljačka jedinica može biti spojena na odašiljač u bilo kojem trenutku.



A0027518

- 1 Daljinski zaslon i radni modul DKX001
- 2 Zaštitno uzemljenje (PE)
- 3 Prikљučivanje kabela
- 4 Uredaj za mjerjenje
- 5 Zaštitno uzemljenje (PE)

5.3 Osiguravanje izjednačavanja potencijala

5.3.1 Proline Promag H

i Za uređaje namijenjene za uporabu u opasnim mjestima, obratite pozornost na smjernice u dokumentaciji Ex (XA).

Metalni procesni spojevi

Potencijalno izjednačenje obično je putem metalnih procesnih spojeva koji su u dodiru s medijem i postavljeni izravno na senzor. Stoga općenito nisu potrebne dodatne mjere izjednačavanja potencijala.

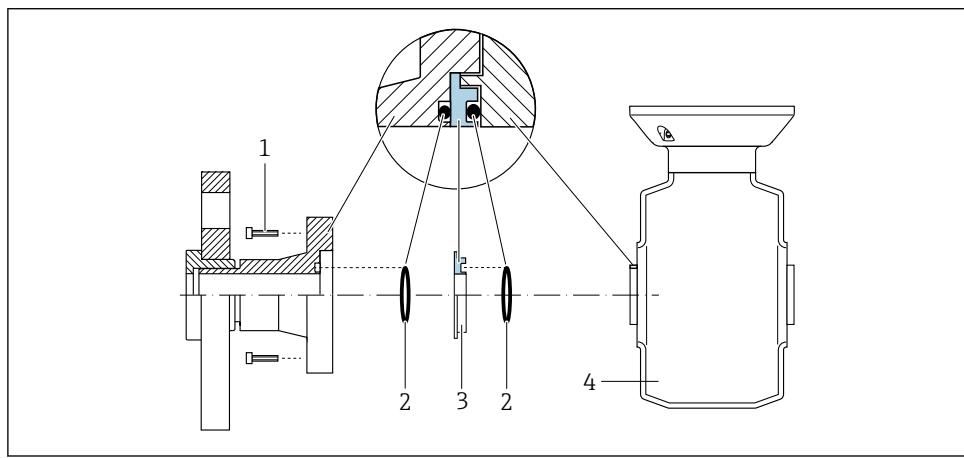
Plastični priključci procesa

U slučaju plastičnih procesnih spojeva, moraju se koristiti dodatni uzemljivači ili procesni spojevi s integriranim uzemljivačkom elektrodom kako bi se osigurala potencijalna podudarnost između senzora i tekućine. Ako nema potencijalnih podudaranja, to može utjecati na točnost mjerjenja ili uzrokovati uništavanje senzora kao rezultat elektrokemijske razgradnje elektroda.

Imajte na umu sljedeće kada koristite uzemljivače:

- Ovisno o naručenoj opciji, koriste se plastični diskovi umjesto uzemljivača na nekim procesnim priključcima. Ovi plastični diskovi djeluju samo kao "razmagnice" i nemaju nikakvu potencijalnu funkciju podudaranja. Nadalje, oni također obavljaju značajnu funkciju zatvaranja na sučelju senzora / priključka. Stoga, u slučaju procesnih spojeva bez metalnih prstenova za uzemljenje, ti plastični diskovi / brtve nikada ne smiju biti uklonjeni i uvijek moraju biti postavljeni!
- Uzemljivači se naručiti zasebno kao dodatna oprema od tvrtke Endress+Hauser . Kod narudžbe pazite da su uzemljivači sukladni materijalu koji se upotrebljava za elektrode, jer inače postoji opasnost da se elektrode mogu uništiti elektrokemijskom korozijom!
- Uzemljivači, uključujući brtve, postavljeni su unutar procesnih priključaka. Stoga ne utječe na duljinu ugradnje.

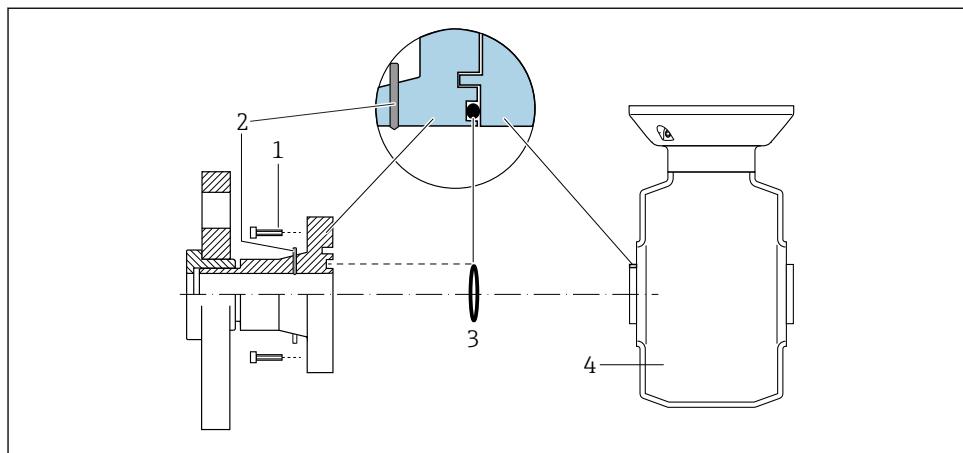
Potencijalno izjednačavanje pomoću dodatnog uzemljenja



A0028971

- 1 Šesterokutni vijci procesne veze
- 2 Brtve O-prstena
- 3 Plastični disk (razmagnica) ili uzemljivač
- 4 Senzor

Potencijalno izjednačavanje elektroda uzemljenja na procesnom spoju



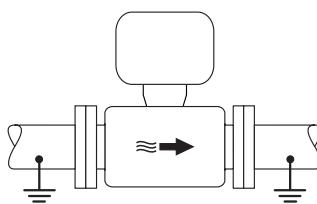
A0028972

- 1 Šesterokutni vijci procesne veze
- 2 Integrirane elektrode za uzemljenje
- 3 Brtva O-prstena
- 4 Senzor

5.3.2 Promag P

Za uređaje namijenjene za uporabu u opasnim mjestima, obratite pozornost na smjernice u dokumentaciji Ex (XA).

Metalna, uzemljena cijev



A0016315

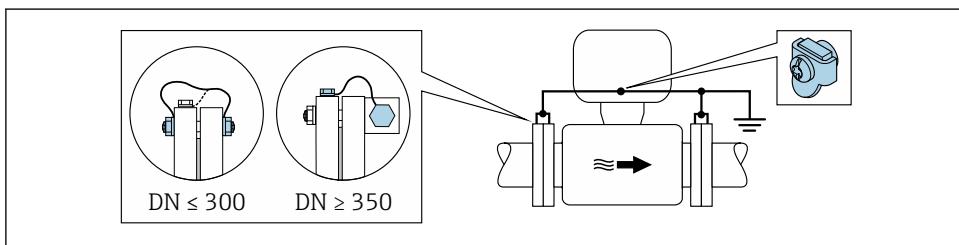
- 1 Izjednačenje potencijala preko cijevi za mjerjenje

Metalna cijev koja nije u nizu i nije uzemljena

Ova metoda priključivanja također primjenjuje u situacijama gdje:

- Ne koristi se uobičajeno izjednačenje potencijala
- Struje za izjednačenje su prisutne

Kabel za uzemljenje

Bakrena žica, najmanje 6 mm^2 (0.0093 in^2)

■ 2 Izjednačenje potencijala preko uzemljenog priključka i prirubnica cijevi

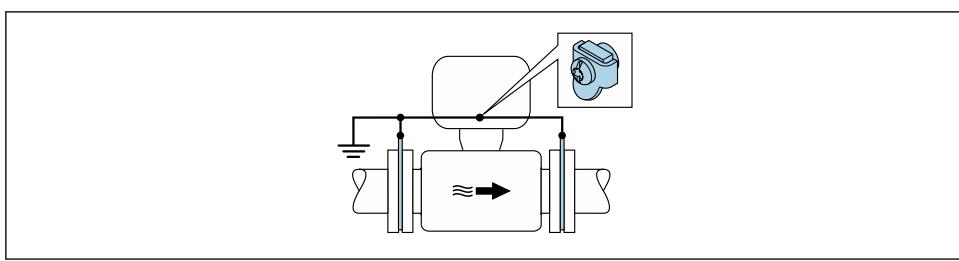
1. Priklučite obje prirubnice senzora na prirubnicu cijevi preko uzemljenog kabela i uzemljite ih.
2. U slučaju $\text{DN} \leq 300$ (12"): montirajte uzemljeni kabel izravno na omot provodne prirubnice senzora s prirubnim vijcima.
3. U slučaju $\text{DN} \geq 350$ (14"): montirajte uzemljeni kabel izravno na metalni transportni nosač. Uvažite zatezni moment za zatezanje vijka: vidi Kratke upute za uporabu senzora.
4. Priklučite priključno kućište transmitema ili senzora na potencijal uzemljenja pomoću priključka uzemljenja koji je predviđen za tu svrhu.

Plastična cijev ili cijev s izolacijskim slojem

Ova metoda priključivanja također primjenjuje u situacijama gdje:

- Ne koristi se uobičajeno izjednačenje potencijala
- Struje za izjednačenje su prisutne

Kabel za uzemljenje

Bakrena žica, najmanje 6 mm^2 (0.0093 in^2)

■ 3 Izjednačenje potencijala preko uzemljenog priključka i diskova

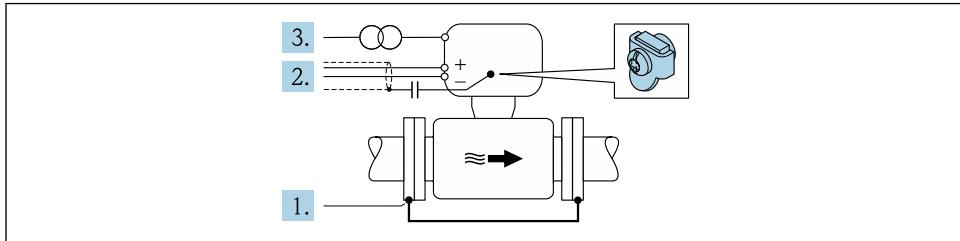
1. Priklučite uzemljene diskove na uzemljeni priključak preko uzemljenog kabela.
2. Priklučite uzemljene diskove za potencijal uzemljenja.

Cijev s katodnom zaštitnom jedinicom

Metoda priključka se koristi samo ako su sljedeća dva uvjeta ispunjena:

- Metalna cijev bez sloja ili cijev s električki provodljivim slojem
- Katodna zaštita je integrirana u osobnu zaštitnu opremu

Kabel za uzemljenje	Bakrena žica, najmanje 6 mm ² (0.0093 in ²)
---------------------	--



A0029340

Preduvjet: senzor se instalira u cijev na način koji osigurava električnu izolaciju.

1. Spojite dvije prirubnice cijevi jednu na drugu pomoću kabela za uzemljenje.
2. Provedite zaštitu signalnih vodova kroz kondenzator.
3. Spojite uređaj za mjerjenje na opskrbu naponom tako da pluta u odnosu na zaštitno uzemljenje (izolacijski transformator).

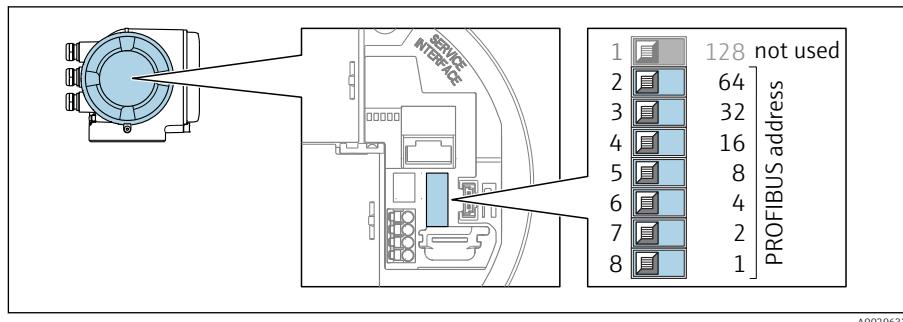
5.4 Postavke hardvera

5.4.1 Namještanje adrese uređaja

Adresa mora biti uvijek konfigurirana za uređaj PROFIBUS DP/PA. Važeći raspon adrese je između 1 i 126. U mreži PROFIBUS DP/PA, svaka adresa se može dodijeliti samo jednom. Ako adresa nije pravilno konfigurirana, master ne prepozna uređaj. Svi uređaji za mjerjenje tvornički se isporučuju sa softverskom adresom 126.

Adresiranje hardvera

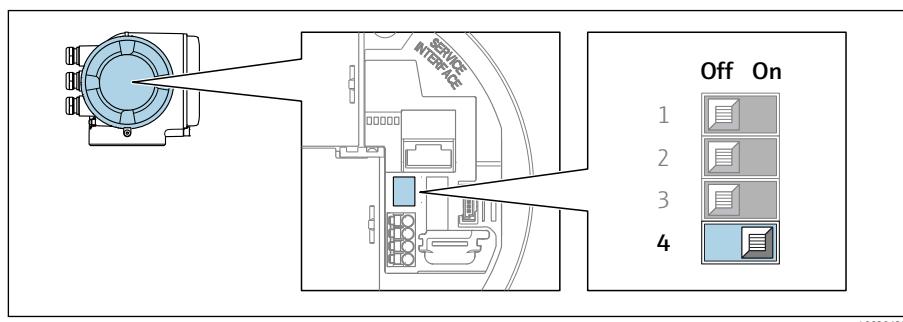
1.



A0029637

Podesite željenu adresu uređaja pomoću DIP-prekidača u odjeljku za povezivanje.

2.



A0029633

Da biste promijenili adresiranje sa adresiranja softvera na adresiranje hardvera: postavite DIP prekidač na **Uključeno**.

- ↳ Promjena adrese uređaja stupa na snagu nakon 10 sekundi. Uredaj se ponovno pokreće.

Adresiranje softvera

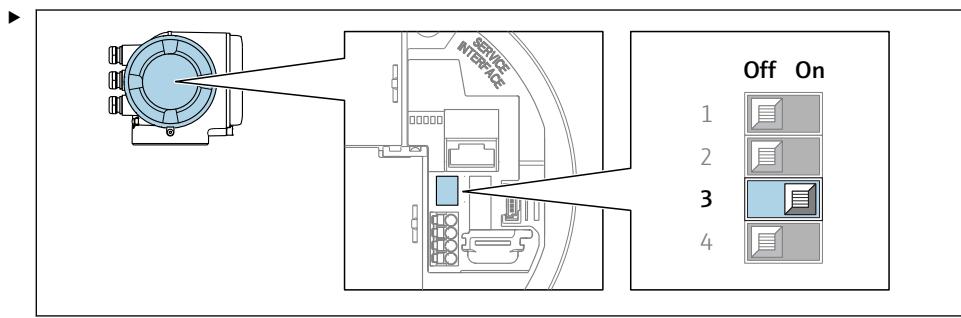
- Da biste promijenili adresiranje sa adresiranja hardvera na adresiranje softvera: postavite DIP prekidač br. 4 na **Isključeno**.
- ↳ Adresa uređaja konfigurirana u parametar **Device address** stupa na snagu nakon 10 sekundi. Uredaj se ponovno pokreće.

5.4.2 Aktivacija završnog otpornika

Kako biste izbjegli pogrešan prijenos podataka uzrokovani neusklađenošću impedancije, pravilno prekinite PROFIBUS DP kabel na početku i na kraju segmenta sabirnice.

- ▶ Ako se uređajem upravlja sa stopom prijenosa podataka od 1,5 MBaud i manjom:
Za zadnji odašiljač na sabirnici, završite postavljanjem DIP-prekidača 3 (završetak sabirnice) na UKLJUČENO.
- ▶ Za stope brzine prijenosa podataka > 1,5 MBaud:
Zbog kapacitivnog opterećenja korisnika i generiranih refleksija linija, pobrinite se da se koristi vanjski terminator sabirnice.

 Općenito je poželjno upotrijebiti vanjski terminator sabirnice jer cijeli segment može doživjeti neuspjeh ako je uređaj koji je prekinut internu neispravan.



A0029632

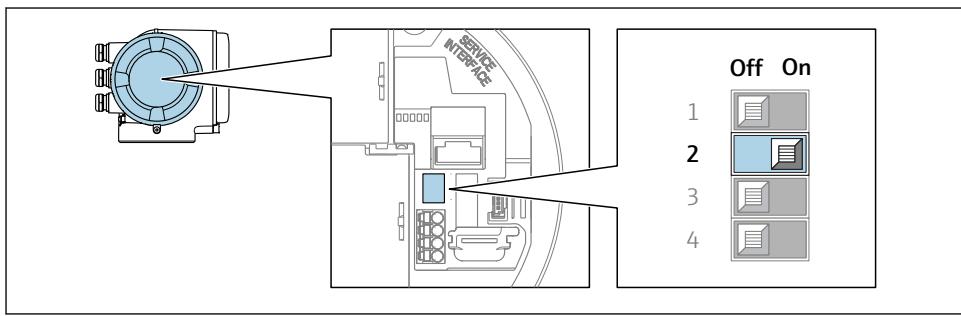
Podesite DIP prekidač br. 3 na **Uključeno**.

5.4.3 Aktiviranje zadane IP adrese

Zadana IP adresa 192.168.1.212 se može aktivirati putem DIP prekidača.

Opasnost od električnog udara pri otvaranju kućišta odašiljača.

- ▶ Prije otvaranja kućišta odašiljača:
- ▶ Isključite napajanje uređaja.



A0034499

- ▶ Postavite DIP prekidač br. 2 na I/O elektronički modul iz OFF → ON.

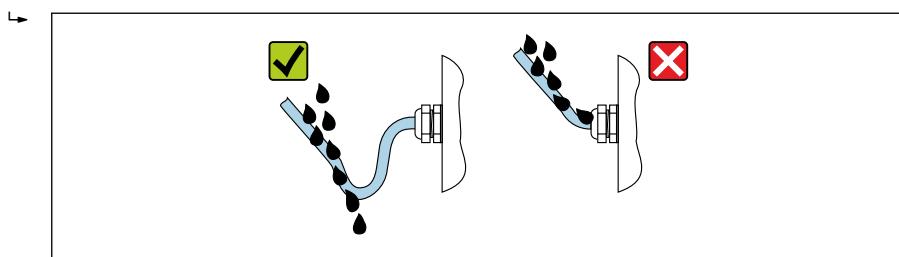
5.5 Osiguravanje vrste zaštite

Uredaj za mjerjenje ispunjava sve zahtjeve za IP66/67 stupanj zaštite, kućište tipa 4X.

Kako biste osigurali IP66/67 stupanj zaštite, kućište tipa 4X, izvedite sljedeće korake nakon električnog priključivanja:

1. Provjerite jesu li brtve kućišta čiste i pravilno postavljene.
2. Suhe, čiste ili zamijenite brtve ako je potrebno.
3. Zategnite sve vijke kućišta i vijčane pokrove.
4. Čvrsto zategnjite vijčane spojeve kabela.
5. Kako bi se osiguralo da vлага ne ulazi u ulaz kabela:

Usmjerite kabel tako da se zakvači prema dolje prije ulaska kabela ("klopka za vodu").



A0029278

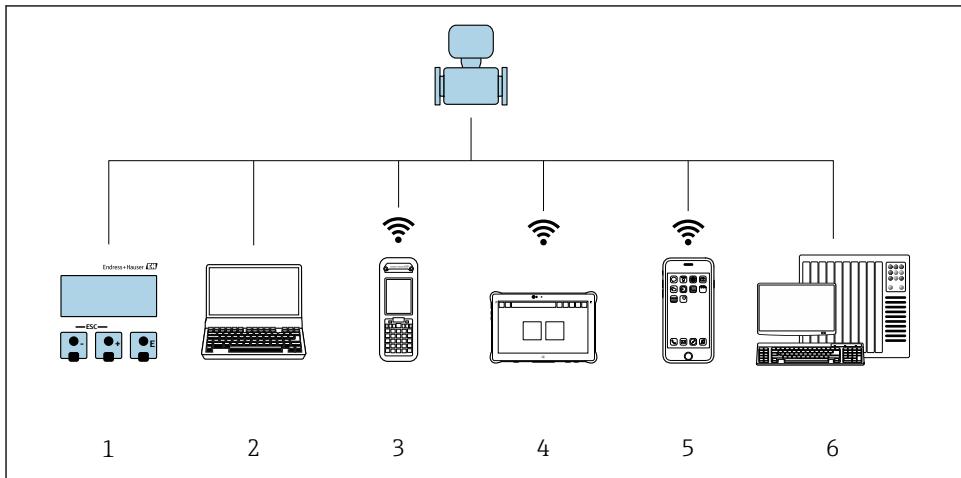
6. Umetnute u ulaze kabela koji se ne koriste slijeve čepove.

5.6 Provjera nakon priključivanja

Jesu li kabeli i uredaj za mjerjenje neoštećeni (vizualna kontrola)?	<input type="checkbox"/>
Ispunjavaju li kabeli sve uvjete?	<input type="checkbox"/>
Jesu li kabeli dovoljno rasterećeni od zatezanja?	<input type="checkbox"/>
Jesu li svi vijčani spojevi kabela instalirani, čvrsto zategnuti i pravilno zabrtvleni? Kabel se pruža s "klopkom za vodu" → 27?	<input type="checkbox"/>
Ako je opskrbni napon prisutan, prikazuju li se vrijednosti na modulu zaslona?	<input type="checkbox"/>
Je li potencijalnu ujednačenje ustanovljena pravilno ?	<input type="checkbox"/>

6 Mogućnosti upravljanja

6.1 Pregled mogućnosti upravljanja

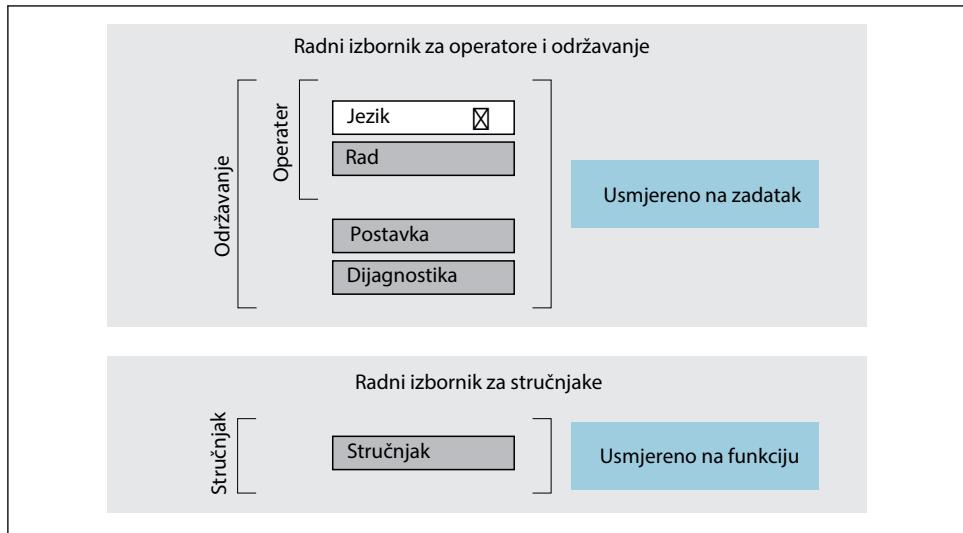


A0034513

- 1 Lokalno upravljanje preko modula zaslona
- 2 Računalo sa internetskim preglednikom (npr. Internet Explorer) ili sa alatom za upravljanje (npr. FieldCare, DeviceCare, AMS Device Manager, SIMATIC PDM)
- 3 Field Xpert SFX350 ili SFX370
- 4 Field Xpert SMT70
- 5 Mobilni ručni terminal
- 6 Kontrolni sustav (npr. PLC)

6.2 Struktura i funkcija radnog izbornika

6.2.1 Struktura radnog izbornika



A0014058-HR

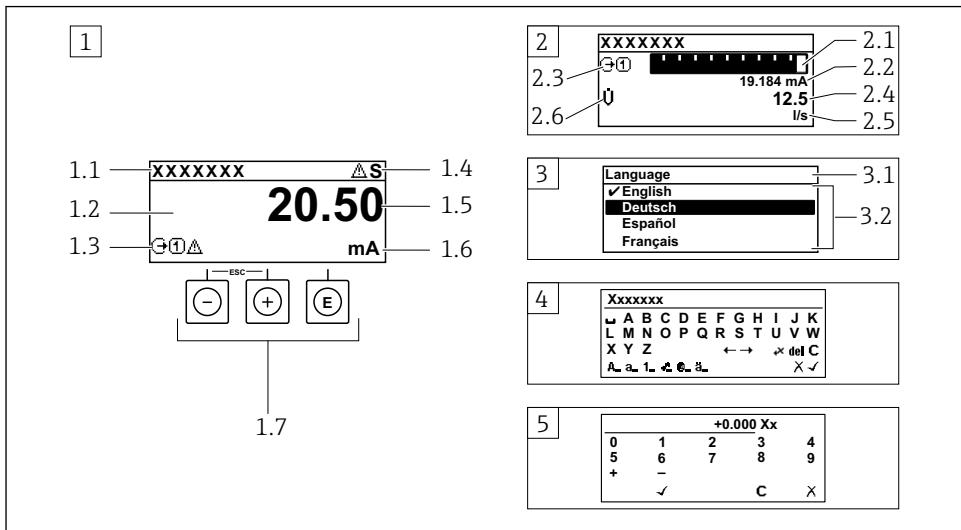
4 Shematska struktura radnog izbornika

6.2.2 Filozofija upravljanja

Pojedinačni dijelovi radnog izbornika dodijeljeni su određenim ulogama korisnika (rukovatelj, održavanje itd.). Svaka uloga korisnika sadrži tipične zadatke unutar životnog ciklusa uređaja.

 Detaljne informacije o opisu proizvoda potražite u uputama za uporabu uređaja.

6.3 Pristup radnom izborniku preko lokalnog zaslona



A0014013

1 Operativni prikaz s izmjerrenom vrijednostom prikazan kao "1 vrijednost, maks." (primjer)

1.1 Oznaka uređaja

1.2 Područje zaslona za izmjerene vrijednosti (4 retka)

1.3 Eksplanatorni simboli za mjerenu vrijednost: Vrsta mjerene vrijednosti, broj kanala za mjerjenje, simbol za dijagnostičko ponašanje

1.4 Područje statusa

1.5 mjerena vrijednost

1.6 Jedinica za izmjerenu vrijednost

1.7 Elementi za upravljanje

2 Operativni prikaz s izmjerrenom vrijednostom prikazan kao "1 stupčasti grafikon + 1 vrijednost" (primjer)

2.1 Prikaz stupčastog grafikona za izmjerenu vrijednost 1

2.2 Mjerena vrijednost 1 s jedinicom

2.3 Eksplanatorni simboli za izmjerenu vrijednost 1: vrsta izmjerene vrijednosti, broj mjernih kanala

2.4 Mjerena vrijednost 2

2.5 Jedinica za mjeru vrijednost 2

2.6 Eksplanatorni simboli za izmjerenu vrijednost 2: vrsta izmjerene vrijednosti, broj mjernih kanala

3 Prikaz navigacije: popis odabira s parametrom

3.1 Putanja navigacije i područje statusa

3.2 Prikaz područja za navigaciju: označava trenutnu vrijednost parametra

4 Uređivanje prikaza: uređivač teksta s maskom unosa

5 Uređivanje prikaza: numerički urednik s maskom unosa

6.3.1 Radni zaslon

Objašnjenje simbola za izmjerenu vrijednost	Područje statusa
<ul style="list-style-type: none"> ▪ Ovisi o verziji uređaja, npr: <ul style="list-style-type: none"> - - - - - ▪ ▪ ▪ ▪ ▪ Dijagnostičko ponašanje 2) <ul style="list-style-type: none"> - - 	<p>Sljedeći se simboli pojavljuju u području statusa radnog zaslona u gornjem desnom dijelu:</p> <ul style="list-style-type: none"> ▪ Signali statusa <ul style="list-style-type: none"> - - - - ▪ Dijagnostičko ponašanje <ul style="list-style-type: none"> - - ▪ ▪

1) Ako postoji više od jednog kanala za istu izmjerenu vrstu variabile (totalizator, izlaz itd).

2) Za dijagnostički događaj koji se odnosi na prikazanu izmjerenu varijablu.

6.3.2 Prikaz navigacije

Područje statusa	Područje zaslona
<p>U području statusa, u gornjem desnom kutu prikaza navigacije, pojavljuje se sljedeće:</p> <ul style="list-style-type: none"> ▪ U podizborniku <ul style="list-style-type: none"> - Kod za izravni pristup za parametar do kojeg navigirati (npr. 0022-1) - Ako postoji dijagnostički protokol, dijagnostičko ponašanje i signal statusa ▪ U čarobnjaku <p>Ako postoji dijagnostički protokol, dijagnostičko ponašanje i signal statusa</p> 	<ul style="list-style-type: none"> ▪ Ikone za izbornike <ul style="list-style-type: none"> - - - - ▪ ▪ ▪ ▪

6.3.3 Prikaz uređivanja

Uređivač teksta	Ispravni simboli pod
<td></td>	
<td></td>	
<td></td>	
<td></td>	
▪ Između velikih i malih pisanih slova ▪ Za unos brojeva ▪ Za unos posebnih znakova	

Uređivač brojeva	
<input checked="" type="checkbox"/> Potvrđuje odabir.	Pomiče ulazni položaj za jedan položaj ulijevo.
<input type="checkbox"/> Napušta ulaz bez primjene promjena.	Umeće separator decimala na ulaznom položaju.
<input type="checkbox"/> Umeće znak minusa na ulaznom položaju.	Briše sve unesene znakove.

6.3.4 Elementi za upravljanje

Tipke i značenje	
Enter tipka	
<i>Sa radnim zaslonom</i> Kratko pritiskanje tipke otvara radni izbornik.	
<i>U izborniku, podizborniku</i>	
<ul style="list-style-type: none"> ▪ Kratko pritiskanje tipke: <ul style="list-style-type: none"> - Otvara odabrani izbornik, podizbornik ili parametar. - Pokreće čarobnjak. - Ako je tekst pomoći otvoren: Zatvara tekst pomoći parametra. ▪ Pritiskom na tipku za 2 s u slučaju parametra: Ako postoji, otvara pomoći tekst za funkciju parametra. 	
<i>Pomoći čarobnjaka:</i> Otvara prikaz uređivanja parametra.	
<i>S uređivačem teksta i brojeva</i>	
<ul style="list-style-type: none"> ▪ Kratko pritisnite tipku: potvrđite svoj izbor. ▪ Pritisnite tipku 2 s: potvrđite izbor. 	
Minus tipka	
<ul style="list-style-type: none"> ▪ <i>U izborniku, podizborniku:</i> Pomiče traku za odabir prema gore u popisu odabira. ▪ <i>Pomoći čarobnjaka:</i> Potvrđuje vrijednost parametra i odlazi na prethodni parametar. ▪ <i>S tekstom i numeričkim urednikom:</i> Pomiče položaj pokazivača ulijevo. 	
Plus tipka	
<ul style="list-style-type: none"> ▪ <i>U izborniku, podizborniku:</i> Pomiče traku za odabir prema dolje u popisu odabira. ▪ <i>Pomoći čarobnjaka:</i> Potvrđuje vrijednost parametra i odlazi na sljedeći parametar. ▪ <i>S tekstom i numeričkim urednikom:</i> Pomiče položaj pokazivača udesno. 	
+ Kombinacija s Escape tipkom (istovremeno pritiskanje tipki)	
<i>U izborniku, podizborniku</i>	
<ul style="list-style-type: none"> ▪ Kratko pritiskanje tipke: <ul style="list-style-type: none"> - Napušta se trenutačna razina izbornika i vodi Vas do sljedeće više razine izbornika. - Ako je otvoren tekst za pomoći, zatvara tekst za pomoći parametra. ▪ Pritiskanje tipke tijekom 2 s u slučaju parametra: Vraća vas na radni zaslon („početni položaj“). 	
<i>Pomoći čarobnjaka:</i> Napušta čarobnjak i vodi vas na sljedeću višu razinu.	
<i>S tekstom i numeričkim urednikom:</i> Zatvara urednik bez primjene izmjena.	

Tipke i značenje

 +  Kombinacija tipki minus/Enter (istovremeno pritiskanje tipki)

Bez radnog zaslona:

- Ako je aktivno zaključavanje tipkovnice:
Pritisnite tipku tijekom 3 s: Deaktivira zaključavanje tipkovnice.
- Ako zaključavanje tipkovnice nije aktivirano:
Pritisnite tipku tijekom 3 s: Otvara kontekstualni izbornik uključujući opciju za aktivaciju zaključavanja tipkovnice.

6.3.5 Daljnje informacije



Dodatne informacije o sljedećim temama potražite u uputama za uporabu uređaja

- Pozivanje teksta za pomoć
- Uloge korisnika i povezana autorizacija pristupa
- Onemogućavanje zaštite od zapisivanja preko pristupnog koda
- Omogućavanje i onemogućavanje blokade tipkovnice

6.4 Pristup radnom izborniku preko alata za upravljanje



Operativnom izborniku također se može pristupiti pomoću alata za upravljanje FieldCare i DeviceCare. Pogledajte Upute za uporabu uređaja.

6.5 Pristup radnom izborniku preko internetskog servera



Radnom izborniku također se može pristupiti putem internetskog servera. Pogledajte Upute za uporabu uređaja.

7 Integracija u sustav



Detaljne informacije o integraciji sustava potražite u uputama za uporabu uređaja.

- Pregled datoteka opisa uređaja:
 - Trenutačna verzija podataka za uređaj
 - Alati za upravljanje
- Glavna datoteka uređaja (GSD)
 - GSD specifičan za proizvođača
 - Profile GSD
- Kompatibilnost s prethodnim modelom
- Upotreba GSD modula prethodnog modela
- Prijenos cikličkih podataka
 - Model bloka
 - Opis modula

8 Puštanje u pogon

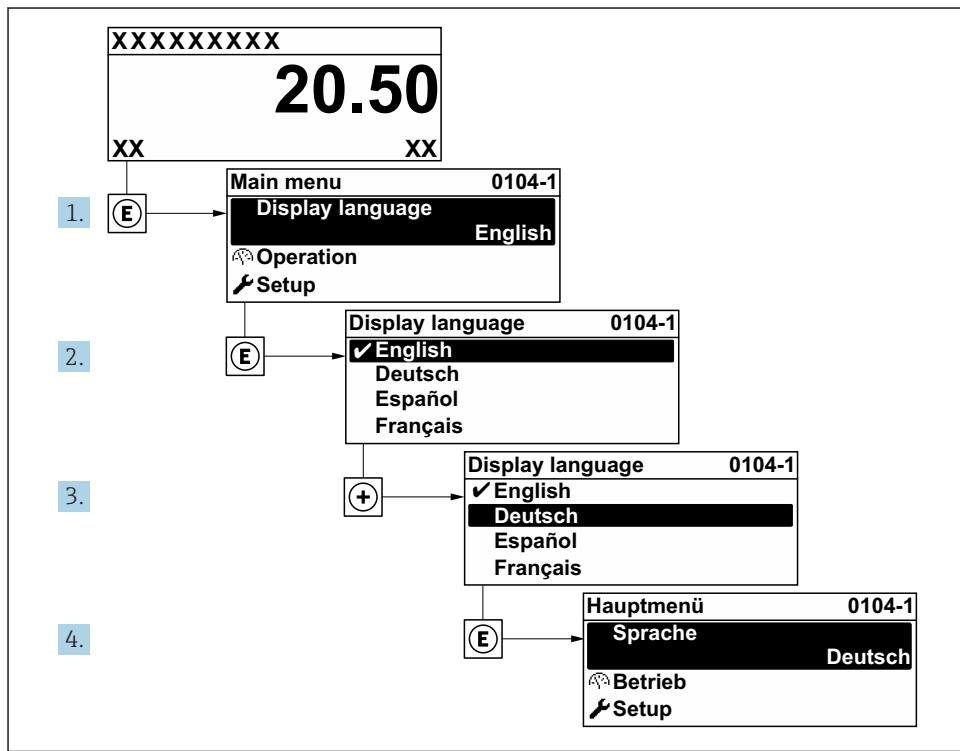
8.1 Provjera funkcije

Prije puštanja uređaja za mjerjenje u pogon:

- ▶ Provjerite jesu li provedene provjere poslije montaže i priključivanja.
- Lista provjere "Provjera nakon montaže" → 12
- Lista provjere "Provjera nakon priključivanja" → 27

8.2 Postavljanje radnog jezika

Tvorničke postavke: engleski ili naručeni lokalni jezik



5 Primjer lokalnog zaslona

8.3 Konfiguriranje uređaja za mjerjenje

Izbornik **Setup** Sa svojim podizbornicima i čarobnjacima vodičima koristi se za brzo puštanje u rad uređaja. Oni sadrže sve parametre potrebne za konfiguraciju, kao što su parametri za mjerjenje ili komunikaciju.

 Ovisno o verziji uređaja, u svakom uređaju neće biti dostupni svi podizbornici i parametri. Odabir može ovisiti o kodu narudžbe.

Primjer: dostupni podizbornici, čarobnjaci	Značenje
Jedinice sustava	Konfigurirajte jedinice za sve mjerene vrijednosti
Korisničko sučelje	Konfigurirajte format zaslona na lokalnom zaslonu
Prekid niskog protoka	Postavljanje prekida niskog protoka
Detekcija prazne cijevi	Konfiguracija prepoznavanja prazne cijevi
Napredna postavka	Dodatni parametri za konfiguraciju: <ul style="list-style-type: none"> ▪ Namještanje senzora ▪ Totalizator ▪ Korisničko sučelje ▪ Sklop za čišćenje elektroda ▪ WLAN postavke ▪ Sigurnosna kopija podataka ▪ Upravljanje

8.4 Postavke zaštite od neovlaštena pristupa

Postoje sljedeće opcije zaštite od pisanja kako bi se zaštitila konfiguracija mjernog uređaja od nemamjerne izmjene:

- Zaštitite pristup parametrima putem pristupnog koda
- Zaštitite pristup lokalnoj operaciji putem zaključavanja ključem
- Zaštitite pristup mjernom uređaju preko zaštitnog prekidača za pisanje

 Detaljne informacije o zaštiti postavki od neovlaštenog pristupa potražite u uputama za uporabu uređaja.

9 Dijagnostička informacija

Kvarovi prepoznati sustavom samostalnog nadzora uređaja za mjerjenje prikazuju se kao dijagnostičke poruke u kombinaciji s radnim zaslonom. Poruka o mjerama popravaka može se pozvati iz dijagnostičke poruke i sadrži važne informacije o pogrešci.



A0029431-HR

6 Poruka o mjerama za ispravak

- 1 Dijagnostička informacija
- 2 Kratak tekst
- 3 Servisni ID
- 4 Dijagnostičko ponašanje s dijagnostičkim kodom
- 5 Vrijeme rada nastupanja
- 6 Mjere za ispravak

1. Korisnik se nalazi u dijagnostičkoj poruci.
Pritisnite (simbol ⓘ).
↳ Otvara se stavka podizbornik **Diagnostic list**.
2. Odaberite željeni dijagnostički protokol s pomoću ili i pritisnite .
↳ Otvara se poruka o mjerama za ispravak.
3. Istovremeno pritišćite + .
↳ Poruka o mjerama za popravak se zatvara.

www.addresses.endress.com
